

DOMENIE XXIV «VIE PAL AN»

Jutoris pe Liturgjie

Domenie, ai 15 di Setembar dal 2019

Il vanzeli di cheste domenie al è tant biel, tant cognossût, predicjât e amât, ma ancje, tes parochiis, par vecjos ordins superiôrs, ancje tant pôc metût in pratiche. E la nestre int e risint ancjemò di une impostazion pastorâl che e jere al contrari dal vanzeli de piore, de dracme pierdude e dal pari misericordiôs.

Duncje o savin che Gjesù no dome al leve cence fastidis a gustâ o al riceveve int pôc di sest ma ancje che la vôs uficiâl dal templi no acetave chest so compartament ritignintlu scandalôs fûr di misure. Alore Gjesù propit pai fariseos e i dotôrs de leç, “par lôr” par che a cambiassin cûr e cjâf ur contà lis parabolis di vuê in mût che chei ch si ritignivin “juscj” si batessin il pet e a imparassin finalmentri a cognossi la vere muse di Diu.

Noaltris o sin i erêts di une pesande ereditât svilupade a plen ai timps dal fassisim e dal comunisim cuant che tes parochiis a jerin “i nostri e i loro”, chei de messe de domenie e chei no, chei de confesssion di Pasche e chei no, chei de Azion catoliche e chei no, chei de Buona stampa e chei no, i comuniscj di escludi e i democristians di tignî cont e come predis: chei che a ubidivin a lis regulis dai legjitimis superiors e chei no. Si podarès dî cul vanzeli di vuê, che tai nestris paîs intant che il plevan al escludeve chei fûr par tignî cont chei dentri, Gjesù al leve a cirî chei fûr par che si convertissin chei dentri.

Cheste mentalitât no-evangeliche e continue te pastorâl missionarie de glesie di vûe, che si presente a convertî la int e il mont e no si nacuarç che il mont cu lis sôs plais i domande a je dome di convertîsi a la umanitât de persone di Gjesù.

Ce che al è stât al è stât e no sarin nô a giudicâ; però, cumò che dut cole, lis gnovis comunitâts di meti in pîts, continuerano a sedi sul vecjo stamp di tignî dongje i “bogns” par convertî i “triscj” o si formarîno a la scuele de peraule di Gjesù, de piore, de dracme, dal pari come cuant che i pecjadôrs a levin dongje di Gjesù par scoltâlu ?

Antifone di jentrade

cf. Sir 36,15-16

Daur la pàs, Signôr, a di chei che ti spietin,
par dâur reson ai tiei profetis.

Scolte, Signôr, la preiere dai tiei fameis e dal to popul, Israel.

Colete

Diu, che tu âs creadis e tu rezis dutis lis robis,
cjalinus e danus di servîti cun dut il cûr,
par sintî i benefizis de tô bontât.

Pal nestri Signôr Gjesù Crist to Fi, ch'al è Diu
e cun te al vîf e al regne dutune cul Spirtu Sant,
par ducj i secui dai secui.

PRIME LETURE

Es 32,7-11.13-14

Il Signôr al lassà pierdi dut il mâl ch'al veve menaçât al so popul.

Dal libri dal Esodo

No podìn savê ce che il Signôr cjalant jù dal cîl al pense dai furlans o des trê etniis che a vivin te nestre tiere. In cheste leture Diu nol jere par nuie content dal so popul e cussì al sarà ancje di nô che o corìn come sfulminâts par cjatâsi come pioris sbandadis cence interioritât, cence umanitât e cence Diu..

Se e je stade misericordie pal popul dal desert e sarà misericordie ancje par nô. La prime robe che il furlan / furlane al varès di fâ e sarès propit: acetâ che cun tante dutrine e tradizion ricevudis nol cognòs plui il vanzeli e lassâsi meti su lis spalîs dal Signôr par scoltâlu miôr. E je cheste la nestre opare plui impuartante e urgjente.

E il Signôr al lassà pierdi dut il mâl ch'al veve menaçât al so popul.

In chei dîs, il Signôr i disè a Mosè: «Spessee! Va jù, parcè che il to popul, che tu âs fat saltâ fûr dal Egjit, al va vie di cjâf. No ur à coventât masse par lâ fûr de strade che jo ur vevi dit di lâ. Si an fat un vidiel cul metal fondût e si son butâts in zenoglon denant di lui. I an ufiert sacrificis e i an dit: Ve chi, Israel, il to Diu, che ti à tirât fûr de tiere dal Egjit!». Il Signôr al zontà: «Lu ai tignût di voli chest popul: al è un popul cjaviestri fûr di misure. Cumò lassimai a mi: mi è montade sù une fumate che ju fruci cence remission: ma o farai di te un popul grant».

Mosè al fasè l'impussibil par bonâ il Signôr so Diu, e i disè: «Parcè mo, Signôr, varessistu di cjapâte cussì cun chest popul che propit tu tu âs fat saltâ fûr dal Egjit cu la tô grande fuarce e cu la tô man tremende? Visiti dai tiei fameis Abram, Isac e Jacop, che tu ur âs zurât sun te e che tu ur âs dit: O moltiplicarai la vuestre gjernazie tant che lis stelis dal cîl, e dute cheste tiere che us ai fevelât us e darai a la vuestre gjernazie e le varan in ereditât par in eterno».

E il Signôr al lassà pierdi dut il mâl ch'al veve menaçât al so popul.

Peraule di Diu.

SALM RESPONSORIÂL dal Salm 50

Vuê, prime di lei o di meditâ lis peraulis di chest grant salm dal Miserere o vin di sintî chel indalegraitsi cun me dal Vanzeli. Cence l'indalegraitsi, lis invocazions di chest salm a san dome di pecjât e di malinconie; dopo l'incuintri a cjapin il savôr de fiducie, dal Diu bon e de fieste.

R. Danus la gjonde dal perdon, Signôr.

Se cjsntât: Il cjant dsi salms responsoriâi, p. 250.

Ve dûl di me, o Diu, parcè che tu sês bon,
e pal to grant bonvolê pare jù il gno pecjât;
lavimi di dutis lis mêis colpis,
smondeimi dal gno pecjât. **R.**

Cree dentri di me un cûr mont, o Diu,
torne a metimi intor un spirt che nol mole.
No sta parâmi lontan dai tiei vôi,
no sta lassâmi cence de tô sante soflade. **R.**

Signôr, vierç tu i miei lavris,
e la mê bocje ch'e cjanti la tô laude.
Il gno sacrifici, Diu, al è un cûr pintût,
un spirt che si pintis e si plee
tu, Diu, no tu lu spreseis. **R.**

SECONDE LETURE

Crist al è vignût tal mont par salvâ i pecjadôrs.

1 Tm 1,12-17

De prime letare di san Pauli apuestul a Timoteo

La comunitât di Gjesù no judiche chei di di fûr e no si glorie di chei dentri, ma e à un voli par ducj, bogns e triscj, e ju ten dongje come che a son. Chest i è sucedût ancje a San Pauli, blestemadôr, persecutôr e violent. E je dute une gnove maniere di fâ pastorâl: e comence de misericordie, dal vanzeli de piore pierdude, dal popul di Diu di scoltâ prime che di istruî, dal sacrament dal Batisim che nus fâs oms e feminis in pari dignitât, dai ultims de Amazonie e dai ultims nestris paîs che a diventin mestris par chei che si ritegnin prins. Se no si pense, dut al pues continuâ come simpri; se si pense dut si à di tornâ in maniere gnove a començâ. I ultims a saran prins e i prins ultims (cf. Mt 19, 30) ancje pe nestre glesie e pastorâl di paîs. A son riflessions di fonde pes comunitâts cristianis dal avignî.

Jo o ringrazii Crist Gjesù, nestri Signôr, che mi à dade fuarce parcè che mi à ritignût degn di fiducie metintmi al so servizi; propit me, che prime o jeri un blestemadôr, un persecutôr e un violent. Però mi è stade doprade misericordie parcè che o vevi fat chel tant ta l'ignorance, cuant che o jeri lontan de fede. Che anzit la gracie dal Signôr nestri e je lade adiriture parsore cu la fede e cul amôr ch'al è in Crist Gjesù.

Di fat cheste e je une peraule ch'e merte crodude e acetade: Crist Gjesù al è vignût tal mont par salvâ i pecjadôrs, che il prin o soi jo. Ma propit par chel o ai cjatade misericordie: par che Gjesù Crist al mostràs in me, par prin, dute la sô bontât, come esempli di chei che a varessin crodût in lui pe vite eterne.

Al Re dai secui, l'incorutibil, invisibil e unic Diu, glorie e onôr pai secui dai secui. Amen.
Peraule di Diu.

CJANT AL VANZELI

cf. 1Zn 4,16; 3,20

R. Aleluia, aleluia.

Nô o vin ricognossût e crodût
al amôr che Diu al à par nô:
se il nestri cûr nus condane,
Diu al è plui grant dal nestri cûr e al cognòs dut.

R. Aleluia.

VANZELI

Lc 15,1-32

E sarà plui contentece in cîl par un pecjadôr che si convertis.

Se il Signôr al fos vivût in Friûl, cui sa ce imagjinis che al varès sielzût tai colôrs e vite de nestre int, des monts e des valadis fin al mâr. Lis peraulis di Gjesù no vegnin dai studis, dai libris, ma de vite de int, a son ben lontanis di ideologjîs e di teologjîs, a son: sâl, levan, lampion, rosis, aghe, plantis, ucei, aiar, riu, cjase... tant semplicis di fâ trasparî il misteri dal Ream di Diu. Però: dome i piçui a puein capîlis: Ti ai agrât, Pari, parcè che tu ur es âs palesadis ai piçui (Lc 10, 21) E je ancje cheste, gjenuine scuele di vanzeli pes nestris gnovis comunitâts.

Dal vanzeli seont Luche

In chês volte, chei ch'a scudevin lis tassis e i pecjadôrs a levin dongje di Gjesù par scoltâlu. I fariseos e i dotôrs de leç a bruntulavin disint: «Chel chi al acete i pecjadôrs e al mangje cun lôr».

Alore Gjesù ur contà cheste parabule: «Cui di vualtris, s'al à cent pioris e int piert une, no lassial lis novantenûf tal desert par lâ a cirî chês che si è pierdude fin che no le cjate? Cuant che le cjate, se cjame su pes spalîs dut content, al torne a cjase, al clame i amîs e chei dal borc e ur dîs: Fasêt fieste cun me, parcè che o ai cjatade la mê piore che si jere pierdude. Cussi, us dîs, e sarà plui contentece in cîl par un pecjadôr che si convertis che no par novantenûf juscj che no an dibisugne di conversion.

O cuale femine, se e à dîs dracmis e int piert une, no impiie il lampion e no scovie pulît la cjase e no si metie a cirî cun cure fintremai che no le à cjatade? E cuant che le à cjatade, e clame lis amiis e chês dal borc e ur dîs: Fasêt fieste cun me, parcè che o ai cjatade la dracme ch'o vevi pierdude.

Cussi, us dîs, i agnui di Diu a fasin fiestone par un sôl pecjadôr che si convertis».

E ur diseve: «Un om al veve doi fîs. Il plui zovin i disè al pari: Pari, dami daurman la part di ereditât ch'ò ai dirit. Alore il pari al spartì la robe fra i doi fîs. Pôcs dîs dopo, il fi plui zovin, ingrumade dute la sô robe, al parti par une region lontane e li al mangjà dut ce ch'al veve vivint di sporcacjon. Dopo che lui al veve netât fûr dut, e rivà in chel paîs une grande carestie e lui al scomençà a cjatâsi intrigât. Alore al le di un dal puest e si metè a vore sot di lui. Chel lu mandà tai cjamps a passonâ i purcits. Pe fan ch'al veve, al varès bramât di passisi magari cul glant ch'a mangjavin i purcits, ma nissun no i 'nt dave. Alore, tornât in se, al disè: Ducj i fameis in cjase di gno pari a an tant ce mangjà ch'a vuelin e jo invezit culi o mûr di fan. O tornarai di gno pari e i disarai: Pari, o ai pecjât cuintri dal cîl e cuintri di te; jo no merti plui di jessi clamât to fi. Tratimi come un dai tiei fameis. Si metè in viaç e al tornà di so pari.

Biel ch'al jere inmò lontan, so pari lu viodè e al sintì compassion di lui. I corè incuintri, i butà lis mans tor dal cuel e lu bussà. Il fi i disè: Pari, o ai pecjât cuintri dal cîl e cuintri di te. No merti plui di jessi considerât to fi. Ma il pari ur de ordin ai servidôrs: Svelts, quartait chi la vieste plui bieles e metêlje intor; metêjti l'anel tal dêt e i sandui tai pîts. Cjapait il vidiel ingrassât e copaitlu. Fasin fieste cuntun grant gustâ, parcè che chest gno fi al jere muart e al è tornât in vite, al jere pierdût e al è stât cjatât. E a tacarin a fâ fieste.

Il fi plui grant al jere tai cjamps. Tal tornâ, cuant che al fo dongje di cjase, al sintì a sunâ e a balâ. Al clamà un dai servidôrs e i domandà ce ch'al jere sucedût. Il servidôr i rispuindè: Al è tornât dongje to fradi e to pari al à fat copâ il vidiel ingrassât, parcè che al à tornât a vè so fi san e salf. Lui si inrabià e nol voleve jentrâ in cjase. Alore so pari al jessi par cirî di convincilu. Ma lui i rispuindè a so pari: A son agns e agns che ti fâs di famei e no ai mai disubidît a un sôl dai tiei ordins. Cun dut a chel, tu no tu mi âs mai dât un cjavret di lâ a fâ fieste cui miei amîs. Cumò invezit ch'al torne cjase chest to fi ch'al à strassât ducj i tiei bêçs cu lis sdrondis, par lui tu âs fat copâ il vidiel ingrassât. I rispuindè il pari: Fi gno, tu tu sês simpri cun me e dut ce ch'al è gno al è ancje to; ma si scugnive fâ fieste e jessi contents parcè che chest to fradi al jere muart e al è tornât in vite, al jere pierdût e al è stât cjatât».

Peraule dal Signôr.

Su lis ufiertis

Scolte, Signôr, lis nestris preieris
e indegniti di acetâ chestis ufiertis dai tiei servidôrs,
par ch'al zovi a la salvece di ducj
ce che ognidun di nô al à presentât par onorâ il to non.
Par Crist nestri Signôr.

Antifone a la comunion

Sal 35,8

Cetant ch'al vâl il to boncûr, Signôr!
Te ombre des tôs alis i fîs dal om a van a parâsi.

Daspò de comunion

La gracie dal regâl dal cîl ch'e cjapi paronance, Signôr,
des nestris animis e dai nestris cuarps,
par ch'ò sedin guidâts simpri dal to Spirt
e no des nestris inclinazions.
Par Crist nestri Signôr.

* * *

Cjants

Libri *Hosanna*, sot il titul *Eucaristie*: messe, benedizion eucaristiche, rîts e cjants; dal n.7 al n.62
comprendût.

* * *

La comunitât cristiane dai batiâts seont S. Pauli

*In cheste cundizion no je plui cuistion di Grêc e di Gjudeu, di circoncidût e di incirconcidût, di barbar, Scite, sclâf, libar, ma di Crist, dut e in ducj. |
3eVualtris duncje, come elets di Diu, sants e benvolûts, vistîtsi de compassion plui dolce, di bontât, di umiltât, di mitece, di pazience...*

Ai Colossês 3, 11-12

* * *

- * *I salms e cjantadis a vegnin ripuartâts cu la numerazion dal libri: Hosanna, Cjants e preieris dal popul furlan, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *Il cjant dai salms resposoriâi, Ed. Glesie Furlane, 2012.*
- * *50 corâi de cristianitât todescje voltâts par furlan, ed. Glesie Furlane, 2016.*
- * *Par domandâ chescj libris scrîvêt a info@glesiefurlane.org*